

SALVAȚI TEATRUL SIBIAN Întrunire la Sibiu

Scrisoare deschisă domnului IULIAN VIȘA

— DIRECTORUL TEATRULUI DE STAT SIBIU —

Știm bine, cu toții, cum organele F.S.N., alese în proporții umilitoare pentru demnitatea noastră civică în Moldova și Țara Românească, impuse deci și în Sibiu, conduc orașul. De la prezența lor la constituirea unor partide extremiste, la tutelarea unor ziaristi — lăutari ai ceaușismului, distanța de la jalnic la mediocritate este aceeași: nulă. Aș lăuda dacă aș folosi alte calificative, ca: arivism, demagogie, impostură. Nu. Sint catalizatori cu etichetă schimbată ale acelorasi mentalități totalitariste, pentru care cultura — în speță teatrul — nu înseamnă nimic. Desigur, nu le cerem să fie oameni de cultură acestor doamne și domni care răspund de destinele noastre. Dacă ar fi oameni politici buni, ar fi imediat demni de respectul nostru.

Doamnele Iulian Vișa, nu știu dacă e prea lungă durata de timp pe care s-ar putea s-o îngăduiți. Mă refer, evident, la proximitatea amară, materială. Sint convins însă că la alegeri, locale fiind, și sper cit de cit corecte, acești domni vor fi debarcați din funcțiile lor, nu numai pentru răul făcut ci și pentru suficiența lor. Pentru Sibiu, ei sint nuanțe partinice ale voluntarismului de stînga, piloni ai aceleiași tentative de bol-

șevizare sentimentală, bazată pe instinctele egalitare ale mizeriei cvasigeneralizate. Deci și al amatorismului, diletanțismului, ale unei stări anticulturale, ale unui birocratism corupt de libertatea abuzurilor.

Din păcate, nu se vor da înapoi să participe la „Inmormîntarea” de care vorbeați. Ce este teatrul pentru atîția dintre ei? Un focar de intelectuali, prin glasul cărora in-

dependența spiritului devine ceea ce este: condiție sine qua non a tuturor celorlalte independențe. Grav, așadar. De aici — aminare, tergiversare, priorități gîndite greșit etc. Cine știe?

Nu pot să închei fără să vă asigur de respectul meu și al majorității concetățenilor mei.

Vladimir MUNTEANU
— scriitor —

Solidaritate

Partidul Alianței Civice — Filiala Sibiu, susține moral protestul directorului Teatrului de Stat Sibiu, dl. Iulian Vișa, în dreptat împotriva neglijenței administrației locale. Dezinteresul pentru soarta acestei instituții culturale vitale face necesară solidarizarea întregii opinii publice cu revendicările domnului Iulian Vișa. Poate, astfel, atitudinea actualilor reprezentanți ai puterii locale va putea fi corijată.

Comitetul Județean P.A.C. Sibiu



Expoziția „800 de ani de biserica germană în România”

Foto: Iulian Preda

Ciubărul ucigaș

În luna august a anului curent patru din locuințele gospodărilor din localitatea Jina au fost sparte și jefuite. Hoțul versat, nu a lăsat nici o urmă care să ofere un indiciu celor care urmăresc.

Locuitorii comunei, gîndindu-se că șirul spargerilor va continua, s-au hotărît să apeleze la un vechi obicei al locurilor, „datul cu ciubărul”.

Deasupra unui ciubăr plin cu apă stau aplecate cîteva persoane peste capul cărora se pune o pătură după care privesc țintă oglinda apei. Se spune că după un timp unul din privitori vede în luciul a-

pei chipul hoțului și atunci întreg satul poate lua o atitudine împotriva acestuia.

Nu știm cîți hoți a indicat de-a lungul timpului ciubărul, dar de data aceasta s-a văzut (susține cel care a văzut) ca-n „televizor” chipul lui Bebeșelea Ioan, din localitate, condamnat în urmă cu șapte ani pentru furt din locuință. Dar Bebeșelea Ioan nu mai era de multă vreme în localitate, omul lucra în nordul țării, undeva lângă Satu Mare. Locuitorii nu aveau pe cine să pună la stîlpul infamiei, pe cine să se răzbune pentru cele patru furturi. Potențialul hoț lipsea, așa că trebuia găsit un alt vinovat și a fost găsit.

În ziua de 01.09.1991, Bebeșelea Constantin (fratele lui Bebeșelea Ioan), în vîrstă de 41 de ani, domiciliat în Jina la nr. 512, a mers împreună cu Florea Ioan din Maramureș la bufetul din comună, ca să cîstească înțelegerea pe care tocmai au făcut-o (B.C. l-a angajat pe F.I. ca să-i presteze diverse munci agricole).

(Continuare în pag. a III-a)

Dan Ioan BOGDAN

Agricultura se organizează ? !

Procesul început privind aplicarea legii fondului funciar care a creat atîta bătaie de cap, cotinua și nimeni nu pretinde ca această treabă să fie înfăptuită peste noapte, dar nici chiar așa? ! Această din cauza modului în care a fost formulată legea, cea mai importantă a țării care, trebuie să recunoaștem, are multe fisuri, e plină de echivocuri și ambiguități.

Lichidarea cooperativelor agricole, a structurilor și formelor de organizare de tip socialist a fost grea și complicată dar ea nu justifică, nu poate justifica în nici un fel prelungirea aplicării ei mai mult decît era de dorit.

Pe măsură ce s-a domolit elocotul electoral, tărănimea a fost uitată, talpa țării a fost marginalizată, părăsită de toți. Din nici o parte nu se putea întrezări o perspectivă clară. În această situație

nu e de mirare că a incolțit și s-a răspîndit gîndul că fiecare proprietar de pămînt urmează să se descurce singur, cum o ști și cum o putea. Și s-a mai răspîndit și molima distrugerilor, pasivitatea la toate nivelele, s-au accentuat lipsurile de tot felul, promisiunile din campania electorală s-au risipit și ele.

Toate acestea, și încă multe altele, au creat situația pe care o avem acum, o situație foarte grea, cu perspectiva unei recolte foarte slabe la grîu, orz și porumb. După unii specialiști în domeniu se poate aprecia că s-a pierdut pînă la 40% din producție. Această stare de lucruri, ridică următoarea întrebare: are agricultura șanse să supraviețuiască fărîmitată, neorganizată, fără suportul susținut al mecanizării și chimizării, al științei? Răspunsul este categoric „NU”. Nici a-

gricultura și nici agricultorul nu au nici un viitor. În Europa modernă, pe care o curtăm, nu avem ce căuta, decît dacă sintem puternici, competitivi. Aceasta pentru că aceia care s-ar fi cuvenit să fie alături de țărani au decretat că acești oameni sint destul de înțelepți încît pot să chibzuiască singuri. Apoi, pămîntul, după Legea fondului funciar, revine nu numai țăranilor ci și orașenilor, în unele locuri chiar în mai mare măsură a acestora din urmă. Prețul tărăgănării este foarte ridicat.

Destul au fost obstrucționări și blamați din toate părțile. Țăranii s-au deșteptat, doresc să se organizeze, să se unească între ei prin propria lor voință. Ei nu sint nici ai statului și nici ai vreunui partid politic. În ultima vre-

me am remarcat o reală emulație pentru organizarea în societăți agricole și asociații comerciale, multe dintre ele aprobate prin sentințe judecătorești. În unele localități se constituie cîte două și chiar trei asociații agricole. În funcție de afinitatea și dorința oamenilor cu toate că unii mai provoacă intrigi: iar colectivizare? Răutatea oamenilor și interesele unora sint nemăsurate. Noile creații sint societățile private. Statul nu are nici un amestec în activitatea lor, în repartizarea producției, în stabilirea prețurilor.

Orientarea spre unire și constituirea societăților agricole cred că sint mai avan-

(continuare în pag. a II-a)

Iulian NISTOR

Concert omagial

Vineri, 13 septembrie a.c., ora 19, la Jazz Club (str. Mitropoliei 30, Sibiu) are loc concertul de Jazz „Omagiu Nicolae Ionescu”. Sint invitați toți iubitorii genului, spre aducere aminte a celui care nu de mult a plecat dintre noi, dar va rămîne pe firmamentul jazzului românesc — Nae Ionescu.

Tenebroasa afacere de la S.C. „MOBIMED” — S.A. Mediaș

Animizitatea cu care sîntem întîmpinați la S.C. „MOBIMED” S.A. Mediaș, de către directorul tehnic al acesteia — d-nul Andrei GHIB, pur și simplu ne șochează. În afara unor informații de ordin general, nu aflăm mare lucru despre specificul acestei unități, ce numără în prezent peste 900 de angajați.

Ca atare, ne adresăm domnului inginer Carol GOSCHLER (lider sindical) de care, spre deosebire, sîntem primiți cu multă deferență. În afara problemelor „cotidiene” cu care sînt confruntate mai toate societățile comerciale (blocaj financiar, imposibilitatea repartizării de locuințe angajaților, nemulțumiri de ordin salarial — de altfel justificate — ale acestora, etc.) altceva frapază în mod deosebit, aici. E vorba despre o afacere... „de milioane” (la propriu și la figurat!) în care se pare că sînt implicați cîțiva oameni din „vechea gardă” a conducerii unității. Să prezentăm însă faptele...

De la începutul anului în curs, au fost livrate unui partener de afaceri din Ungaria, prin intermediul firmei EUROCOM, mai multe garnituri de mobilă din producția proprie. Tranzacția respectivă aducea un profit substanțial acestei societăți comerciale, pînă cînd a „intrat în joc” un oarecare domn Văleanu din Brașov (fost economist la I.P.L. din localitate) care s-a oferit să „intermedieze” această afacere. După ce, în fine, a obținut toate aprobările și actele necesare deschiderii acestei agenții în Brașov, întreprinzătorul a... „purces” la drum, lansîndu-se în afaceri „pe picior mare”. Pentru început, a comandat la S.C. „MOBIMED” — S.A. Mediaș un lot de... 1000 de garnituri (în speță sufragerii tip „Nevada”), achiziționate strict la prețul de producție, ca atare, profitul acestuia — pentru fiecare garnitură vîndută — se ridica la peste 6000 de lei! I-a urmat apoi la puțină vreme, o nouă comandă, de data aceasta mai substanțială (5000 bucăți).

Trăgînd linie și însumînd, rezultă un câștig în contul numitului Văleanu, de peste 36

milioane lei, în numai cîteva luni.

Și atunci, care a fost rațiunea pentru care în mod deliberat s-a recurs la această filieră, ce a adus în ultimul timp doar un profit derizoriu, respectivei societăți comerciale?

Răspunsul nu poate fi decît unul singur: Domnul Teodor Sălăjean (directorul comercial) și Andrei Ghib (director tehnic) cei care au „parafat” această afacere, indubitabil că s-au ales cu ceva... „măruntș” (de ordinul milioanelei poate), în fond tot de pe „spinarea” muncitorilor.

De altfel, la insistențele liderului sindical, de a se discuta eliberarea din funcție a sus-numiților — repudiați de proprii muncitori — directorul general al societății, domnul Gheorghe MOLDOVAN (numit în funcție doar de la 01.06. a.c.) a adus drept argument în favoarea acestora, vasta lor... experiență (n.n. în a jecmăni, în a fura ca în codru?!).

Păreri sînt însă divergente și în ceea ce privește aparatul TESA, unul considerîndu-l a fi supraîncărcat, altul dimpotrivă, deficitar. Noi ne abținem de la orice fel de „imixtiune”, rezumîndu-ne la a prezenta doar situația existentă (la 650 muncitori productivi sînt peste 300 neproductivi!).

Pus în fața evidenței, domnul director general neagă însuși faptul că „afacerea” prezentată mai sus ar fi nerentabilă, pentru unitate. Sînt de necombătut însă argumentele domnului Ioan Catană, (fost șef la normare — prețuri, actualmente șef C.T.E.), postcalculul reliefind un profit insignifiant de maximum 1000 lei/garnitură.

Iată că, în timp ce unii câștigă milioane de lei, muncitorilor li se asigură (după afirmațiile domnului Ioan Buhazi și Ioan Neamțu — timpurii) cu toate indexările și sporurile (toxicitate, zgomot, pericolozitate) un salariu net de 6000 lei.

În atare condiții, se impune cu necesitate un control financiar de anvergură, care să facă puțină lumină în această... oneroasă afacere!

Ion GÎRNOD

Tradiție și fantezie

Pentru Maria Brândan, arta populară românească este profesiune și pasiune atît în calitate sa de restaurator la Muzeul Civilizației Populare din România, cît și în cea de artistă pentru care folclorul constituie principala sursă de inspirație a propriei creații.

Expoziția de pictură pe sticlă deschisă la Galeria de Artă Populară din Sibiu (Piața Mică) reconfirmă atașamentul ei față de vechea tradiție a meșterilor iconari din Transilvania, dar și disponibilitățile sale creatoare, surprinzător desfășurate în cadrul unui gen ale cărui posibilități de expresie plastică erau considerate epuizate.

În lucrările de inspirație religioasă, Maria Brândan se menține aproape de tradiție în maniera de abordare a temelor, în compoziție și cromatică, nota personală făcîndu-se simțită în redarea figurilor din icoane (Maica Domnului cu pruncul; Cîna cea de taină; Isus în grădina Ghetsimani, etc.), în decorul vestimentar, sau în chenarele decorative stilizate, folosînd elemente folclorice, dar și influențe (discrete) ale artei culte.

Lucrările pe teme laice sînt de asemenea inspirate

din legende, basme, obiceiuri și tradiții populare românești și sâsești. Ca și în cazul icoanelor, ceea ce face farmecul reprezentărilor, este atît buna însușire a meșteșugului picturii pe sticlă, cît și păstrarea spiritului popular, a candorii, spontaneității și sincerității cu care temele sînt transpuse în imagine. Nemaivorînd de respectat canoane și tradiții religioase, pictorița diversifică aici fizionomiile, desfășoară mai multă fantezie în compunerea scenelor, a cadrului natural și a gesturilor și mișcărilor. Lucrările cîștigă un umor implicit (Lupu'măaaa), alături capătă accente ritualice (Urșitoarele) și elemente simbolice (Nuntă din Avrig). În general se manifestă o mare vitalitate și o notă optimistă subliniate prin desenul frust și culoarea în contraste vi-guroase. Cîteodată pare că scena a fost întîi imaginată după folclor și abia după aceea transcrisă în reprezentare, repovestită cu har și haz. Soarele și Luna, stelele, dealuri, castele, brazi, ciobani și feți-frumoși imprimă compozițiilor o dimensiune mitică, baladescă, un suflu mioritic.

Maria Brândan se dovedește o artistă originală și talentată! Valentin MUREȘAN



Maria BRÂNDAN, „Maica-Domnului cu pruncul”

Agricultura se organizează?!

(urmare din pag. 1)

sate în alte județe, aceasta datorită faptului că forțele care au lucrat împotriva acestei orientări a țărănilor au fost mai neînsemnate, iar sprijinul primăriilor locale, specialiștilor și prefecturilor mai însemnate, mai concrete. În unele județe s-au constituit deja și „Federale” ale agricultorilor asociați. Și la noi trebuie pregătit acest eveniment. Federalele agricultorilor asociați vor fi organizații obștești reprezentative, neguvernamentale și nepolitice, cu rol și atribuții în apărarea intereselor economice sociale și culturale ale unităților asociate, a membrilor acestora, în fața organelor puterii și administrației de stat, a altor organe din țară și din străinătate.

Acum cu aplicarea Legii fondului funciar, e mai rău ca la colectivizare. Cu voie sau fără voie mi-am luat acest drept pentru că încă ne mai temem de adevăr, în cazul de față de „gura satului”.

E clar că lumina zilei că o agricultură bună și eficientă, care să facă față concurenței care ne așteaptă, nu se poate realiza în mica gospodărie țărănească. Și la noi în țară, dar mai ales în țările avansate, s-au dovedit a fi înalt eficiente numai asociații specializate în care se promovează tehnologii moderne și se obține productivitate mare. Acum cînd nimănui nu ne mai împune nimic, cînd nu ni se mai dau „indicații prețioase”, avem toate șansele să ne alinăm unei economii sănătoase, de piață, să înregistrăm rezultate și mai bune. Pentru realizarea acestui obiectiv, este necesară aplicarea unor măsuri tehnico-organizatorice complexe. Pentru cei care au ajuns în rîndul avangardei după lichidarea vechii orînduirii, după înlăturarea cultului personalității, cînd teza ascuț-

rii luptei de clasă își încetează exclusivismul în normarea conduitei, cînd originea muncitorească nu mai este suficientă pentru a gira competență și devotament, cînd faptele și ținuta morală trebuie să fie înaintea vorbelor și a meritului pe bază de prioritate de vechime, cei care n-au avut timp să se ocupe de treburile agriculturii pentru care erau bine remunerați, pentru ei problema principală este care pe care. Rigizi, brutali, dogmatici, au făcut abuzuri, exagerări, lovind adesea mecanic, în virtutea inerției, în oameni de bună credință, nevinovați. Acest soi de oameni au invins și știu că trebuie

să învingă, pentru a nu renunța la privilegiu fără a trebui să-și recunoască ignoranța.

Desigur că democrația trebuie să presupună o nouă optică asupra criteriilor de apreciere a calității și conduitei conducătorilor a căror autoritate trebuie de-acum să reclame argumente și confruntări de opinii iar funcțiilor de conducere să nu li se mai acorde imunități de genul „lasă-l că-i băiat bun”, funcții pline de neprevăzut, prea departe de dragostea și grațitudinea semenilor, prea aproape de riscul vanității. Căci așa după cum se spune „Omul sfîștește locul!”

Ordinul 89/15.08.1991 al Ministerului Comerțului și Turismului, prevede că: toți agenții economici „prestatori de servicii turistice, vor practica începînd cu 1 septembrie prețuri unice pentru turiștii români și străini. Ordinul este semnat de dl. secretar de stat Viorel Cataramă.

Nefiind specialiști și necunoscînd profunde „analize economice” care au dus la acest ordin ne-am adresat celor în măsură să ne lămurească.

La Hotel „ÎMPĂRATUL ROMANILOR” a avut amabilitatea să susțină o discuție cu noi dl. Virgil Stanciu, administratorul hotelului, care ne-a spus: „Cele mai afectate vor fi unitățile turistice care cazează străini. Măsura aceasta de uniformizare a tarifelor pentru români și străini, din punctul de vedere al hotelului nostru, este binevenită. Dacă am fi rămas la tarifele pentru români nu ne-am fi acoperit cheltuielile de regie iar cifra de afaceri ar fi scăzut foarte mult. Mărinț tarifele pentru români scade gradul de ocupare al hotelului cu turiști români dar crește cel pentru turiști străini, pentru ei tariful fiind nu accesibil ci foarte ieftin.

Prețurile și tarifele au fost stabilite în urma unei analize economice reflectînd chel-

Tarifele turistice — liberalizate

tuielile de întreținere și administrare ale hotelului. A rezultat un tarif mediu de 872 lei la care s-a adăugat un mic-dejun de 100 lei”.

Iată în continuare prețurile și tarifele practicate la hotelul „ÎMPĂRATUL ROMANILOR”:

- | | |
|---|---|
| Categoria LUX | — cameră cu un pat, cu baie — 1100 lei; |
| — cameră cu un pat, cu duș — 1000 lei; | |
| — cameră cu 2 paturi, cu baie — 1900 lei; | |
| — cameră cu 2 paturi, cu duș — 1700 lei; | |
| — apartament — 2400 lei; | |
| — garsonieră — 2200 lei; | |
| Confort A | |
| — cameră cu un pat, cu baie — 800 lei; | |
| — cameră cu un pat, cu duș — 750 lei; | |
| — cameră cu 2 paturi, cu baie — 1400 lei; | |
| — cameră cu 2 paturi, cu duș — 1300 lei; | |
| — garsonieră — 1600 lei; | |
| Confort B | |
| — cameră cu un pat, cu baie — 700 lei; | |
| — cameră cu un pat, cu duș — 650 lei; | |
| — cameră cu 2 paturi, cu ba- | |

ie — 1200 lei;
— apartament — 1600 lei;
— garsonieră — 1400 lei;
Cît despre comentarii... ne abținem.

Natalia DROG

LA HOTELUL „BULEVARD”

- | | |
|---|--|
| — cameră cu un pat, cu duș și TV — 400 lei; | |
| — cameră cu un pat, cu duș — 375 lei; | |
| — cameră cu 2 paturi, cu duș și TV — 700 lei; | |
| — cameră cu 2 paturi, cu duș fără TV — 650 lei; | |
| — cameră cu 2 paturi, cu baie și TV — 950 lei; | |
| — cameră cu 2 paturi, cu baie și fără TV — 900 lei; | |
| — garsonieră — 1100 lei; | |
| — apartament — 1400 lei; | |
- Din discuția avută cu dl. Degan Lucian, administratorul hotelului, discuție referitoare la noile tarife aplicate începînd cu 1 septembrie, desprindem următoarele: din punct de vedere economic, Hotelul „BULEVARD” a fost, este și va fi rentabil, avînd un vad comercial foarte bun. DL Degan consideră că Ministerul Comerțului și Turismului a greșit procedînd la unificarea tarifelor. Faptul că nu se face diferențiere între turiștii străini și cei români

îi dezavantajează pe aceștia din urmă. „Un străin poate să doarmă într-un hotel din România, plătiind 4 dolari sau 4 mărci, pe cînd un român, cu această sumă nu-și poate cumpăra în Occident decît cel mult un pachet de țigări.” Conducerea ministerului de resort a recurs la măsura unificării tarifelor din considerentul atragerii turiștilor și (mai ales) a investitorilor străini.

Printre cauzele care concurează la mărirea tarifelor sînt negocierea salariilor personalului și cheltuielile (sporite) de regie a casei: chirie (care se plătește Mitropoliei, proprietara clădirii), consum de apă, curent electric etc.

În ceea ce privește serviciile, dl. Degan a specificat că, din păcate s-a renunțat la room-service (serviciul de cameră) pentru că majoritatea covârșitoare a comenziilor erau pentru băuturi alcoolice. Fapt care genera numeroase cazuri de scandaluri, bătăi, deteriorări ale mobilierului, instalațiilor electrice sau sanitare etc.

În perspectivă se va încerca ridicarea gradului de confort, drept care este necesară o reparație capitală a hotelului (ultima reparație capitală efectuîndu-se în 1968).

Ovidiu TOMULEȚIU

Nu ne mai păcăliți dumneavoastră, domnule Roman!

Principală preocupare a premierului român în momentul de față, este acela de a câștiga capital politic, în perspectiva apropiatelor alegeri locale, pentru formarea al cărei lider național este.

În acest scop, au și fost luate unele măsuri în vederea „ridicării nivelului de trai” și a „bunăstării materiale și spirituale a întregului popor”.

Acțiunea a demarat deja cu hotărârea guvernului de a subvenționa de la buget unele produse de strictă necesitate, printre care carnea și unele preparate din carne, continuând (după cum se apreciază în cercurile puterii) cu creșterea — în medie — cu cca. 50% a salariului minim pe economie și încheind — poate — cu o nouă decizie de pensionare pentru cei cu 25 ani (respectiv 30 ani pentru bărbați) de activitate. Înscriindu-se în aceleași „sabioane” eminente cenusie a Radioteleviziunii Române, anunță — prin purtătorul de cuvânt al acestei instituții — „deschiderea și disponibilitatea spre dialog”, acordând un spațiu de emisie de 60 minute (la o oră de minimă audiență însă și, pe canalul 2!) pentru televiziunea independentă SOTI. Și aceasta,

în condițiile în care legea audiovizualului nu a fost încă adoptată!

Inepuizabile „resurse” din arsenalul puterii sînt menite să sensibilizeze opinia publică, în speranța acordării „votului de încredere” pentru o guvernare fesenistă cît mai îndelungată. Sînt ferm convins că, la puțină vreme după dorită cîștigare (de guvern!) a alegerilor locale, totul va reintra practic „în normal”.

„Explozia” prețurilor va atinge iarăși „cote” inimaginabile și, ne vom confrunta — în continuare — cu ace-

leași dificultăți pe care astăzi nu le putem depăși. Atunci, nimeni nu va mai „mișca (un deget!) în front” (pentru bunăstarea noastră!).

Nu-mi permit un pronostic, însă sînt român domnule prim-ministru și, ca atare, refuz să cred că poporul din care fac parte, este atât de naiv încît să mai „parafeze” prin votul său, legitimitatea unei puteri falimentare, care și-a dovedit în atîtea rînduri incompetența.

Nu veți reuși să ne mai păcăliți încă odată, domnule Roman!

Ion GÎRNOD

Trădătorii de neam

Ideologia comunistă a fost concepută ca o ideologie a trădării. În mod esențial ea trăda adevărul prin ateismul ei declarat și trăda valorile morale creștine prin disprețul ei față de iubirea creștină. Pe scurt, o ideologie tenebroasă a urii, răzbunării, disprețului față de om și față de tot ceea ce este sfînt, o ideologie a trădării sufletului omenesc și a scopului major al mîntuirii lui.

Din trădare spirituală nu se poate naște decît trădare în toate planurile vieții. Între comuniștii convinși nu a putut exista încredere adevărată; fiecare îi suspecta pe alții de trădare și viața tuturor era o pîndă și o luptă de junglă. Trădarea a fost chiar ridicată la rang de dogmă prin așa-zisul „internationalism proletar” și instituționalizată prin crearea Cominternului. Această uriașă centrală a trădării avea ca scop, sub pretextul dogmei menționate mai sus, să subordoneze toate partidele comuniste naționale unui centru unic, fără a permite independență, sau secrete naționale; pe această filieră urma ca toate statele în care respectivele partide ar fi devenit partide de guvernămînt să fie subordonate unui imperiu panslavist, destul de stingaci mascat sub hlamida ideologiei

roșii. Cominternul a reprezentat o trădare ostentativă a intereselor naționale ale comuniștilor. Cînd ostentația n-a mai fost productivă s-a renunțat la Comintern, dar vechile năravuri și-au găsit satisfacții mai obscure pe linie de comunicație, control și subdezvoltare. În fond, nu forma trădării de neam contează, ci eficiența ei.

Și după toate acestea, mai sînt naivi care să creadă că poate exista un „comunism cu față umană”, deci, în primul rînd, netrădător al oamenilor, al poporului. Ca să existe un asemenea comunism, ar trebui ca el să fie total rupt de ideologia comunistă, deci să nu mai fie comunism. Și cum ar mai putea atunci el să fie și să nu fie în același timp? Cine persistă în sine să în trădarea lui Dumnezeu, va persista și în trădarea poporului, indiferent din ce țară e acest popor. Nu poți sluji la doi stăpîni deodată — Mîntuitorul ne-a avertizat, fără drept de replică. Nu poți sluji și comunismului trădător de Dumnezeu și de neam, și totodată să-i slujești lui Dumnezeu și neamului tău. Dacă doar te prefaci că-i slujești lui Dumnezeu și neamului tău, mai mare osîndă vei avea.

Prof. Dr. Anton MOISIN

Aflăm de la Poliția T. F.

În nr. din 30 august a.c. al ziarului nostru am prezentat un tragic accident de circulație, victima fiind, pe atunci, neidentificată, Cpt. Duică Cornel de la Poliția T.F. ne-a comunicat următoarele: „Cu ajutorul anunțului din ziar am reușit să identificăm cadavrul. Este vorba de sinucidere. Victima se numește Moroșanu Marian, născut la 26.09.1964 în jud. Suceava, domiciliat în Șeica Mare, str. Răchita 588, jud. Sibiu. Se pare că e vorba de o dereglare psihică, întrucît în '84 a mai fost accidentat de tren. Acum, din păcate, și-a pierdut viața”.

Gabriela BALAN

Cum și cînd ne cumpărăm mașină ?

Pe data de 5 septembrie a.c., la Școala Generală nr. 15 a avut loc o ședință a Asociației pentru Protecția Cumpărătorilor de Autoturisme din județele Sibiu și Alba. Amănunte despre această întîlnire la care a participat președintele pe țară, ing. Șt. Chițescu și alte amănunte privind existența asociației am aflat de la una din membre, d-na Doina Zinveliu:

● La ședința filialei sibiene s-a pus problema captării de noi membri în vederea susținerii procesului intentat Guvernului României, Ministerului de Finanțe și Com. Auto Sport-ului proces care face obiectul dosarului 102/1991. ● În urmă cu 9 luni s-a înființat această asociație în urma întîlnirii spontane la un ID MS bucureștean a membrilor fondatori, revoltați de scumpirea autoturismelor ● A-

sociația are ca scop combaterea corupției în distribuirea autoturismelor, obținerea unor înlesniri la cumpărare, lupta pentru calitate, lupta împotriva furturilor de piese

● Membrii asociației cer cumpărarea autoturismelor la prețuri cu care s-au contractat sau să se facă reducerea prețului majorat, eventual să se acorde în rate, în condițiile în care azi un autoturism costă cît două apartamente! ● S-a ajuns la acest proces pentru că depunătorii de bani nu au fost cuprinși în nici un capitol de protecție. ● La Sibiu asociația are 450—500 de membri, în țară sînt cîteva mii de membri. ● Șef de filială este avocatul Stăcescu Alexandru cotizația pentru fiecare membru este de 150 lei.

Gabriela BALAN

Prelegere

● Poate fi depășit destinul? Există incompatibilitate între yoga și spiritualitatea românească? Ce putem obține prin yoga? Ce este yoga? Aceste întrebări vor fi abordate în prelegerea care marchează deschiderea cursului de yoga, prelegere ce va avea loc joi, 12 septembrie a.c., ora 18, în sala Studio a Casei de Cultură. (S.F.)

Precizări de la S. C. „RETEZAT” S. A.

Ca urmare a anunțului de retragere a unor salariați de la I.U.P.S. Sibiu — S.C. „RETEZAT” S.A. din Sindicatul întreprinderii, același grup revine cu unele precizări și anume:

— Nu sîntem de acord cu vânzarea utilajelor (strunguri, freze, motoare de tractoare etc.) fără licitație;

— Nu sîntem de acord ca anumite persoane care s-au privatizat să beneficieze în timpul verii de concediu fără plată, în timp ce noi lucrăm pentru niște salarii de mizerie, iar iarna să-și preia postul în fabrică, post ocrotit de persoanele care ocupă funcții importante. Toate aceste manevre sînt făcute atîta timp cît la poarta fabricii rîndul șomerilor se îngroașă zi cu zi.

Dorim să știm pentru ce semnează statul de plată impunerii statului. Dorim să știm de ce magazinele de produse finite fiind pline, delegaților care vin după marfă nu li se dau totuși produsele solicitate.

Dorim o justificare din partea consiliului de administrație care a cerut ca o parte din plăți să se facă în valută.

Cerem ca cei care trebuie, să se ocupe de starea tehnică a utilajelor din întreprindere.

Cerem conducerii Societății (întreprinderii) să se ocupe de asigurarea cu comenzi ferme, să prospecteze piața și să-i pună la treabă pe toți cei care sînt plătiți fără să facă nimic.

Un grup de muncitori de la
S.C. „RETEZAT” S.A. (I.U.P.S.
SIBIU)

Ciubărul ucigaș

(urmăre din pag. 7)

Nici unul din cei doi nu se aflau sub influența băuturilor alcoolice.

Aceștia s-au apropiat de teighea și au comandat cîte o votcă mică. Bebeșele Constantin (zis Dinu) tocmai schimba cîteva vorbe cu gestionarul, cînd a fost interpellat de una din persoanele care se aflau în local. Străulea Dumitru (zis Leboi) cu un ton arțagos l-a întrebat pe Dinu: „De ce vii mă printr-oameni cinstiți?” I s-a pus această întrebare pentru simplul fapt că era frate cu Bebeșele Ioan, pe care nu știu cine l-ar fi văzut în nu știu care ciubăr acoperit.

Dinu i-a răspuns cu o voce calmă: „Da’ ce ai cu mine? Beau o votcă și mă duc acasă.”

Nemulțumit probabil de răspuns, Străulea (Leboi) l-a lovit pe Dinu cu capul în față.

Cu același calm Dinu l-a rugat să-și vadă de treabă și să-l lase în pace. Acest lucru mai mult l-a stîrnit pe Străulea, care a scos din buzunar un cuțit cu buton. Din fericire lama cuțitului era blocată și intervenția lui Străulea de a tăia s-a transformat într-una de a lovi. Prăseaua metalică a cuțitului l-a lovit în tîmpla stîngă pe Dinu. Fiind deosebit de voinic, acesta nu a căzut imediat. Singele țîșnea din rană împrăștiindu-se pe pereți.

Gestionarul a scos pe toată

lumea afară din bufet și i-a dat lui Dinu primele îngrijiri.

Lumea din fața bufetului înfierbîntată de alcool și speriată de singele văzut și de îndemnul lui Străulea Dumitru a început să-i strige gestionarului: „De ce ții cu hoțul, că el ne-a spart casele!”

Din mulțime s-au desprins Bebeșele Gheorghe și Dan Ioan care au intrat cu forța în bufet. Cei doi au început să-l lovească pe Dinu și l-au aruncat afară, unde l-a lovit mulțimea întărită în special de cei doi „B.G. și D.I.”

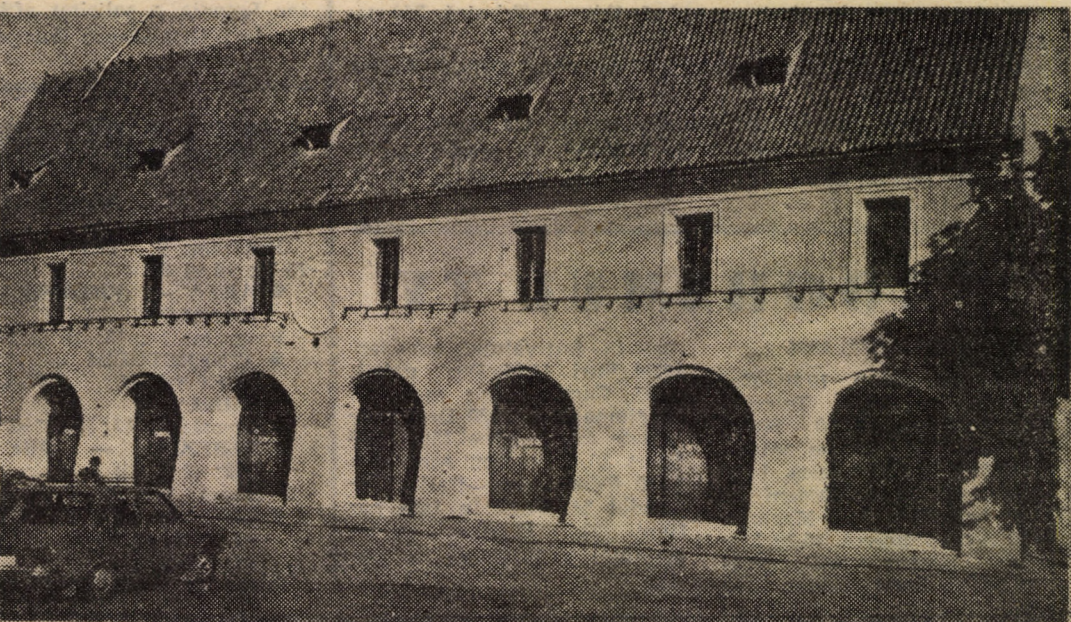
Dinu a reușit să se tirască pînă la casa socrului său, unde nu după multă vreme a decedat.

Cei care au asistat la crimă s-au împrăștiat „satisfăcuți” pe la casele lor, fără să-și fi pus întrebarea de ce a fost omorît acest om.

La autopsie s-a stabilit că lovitură pe care Străulea Dumitru i-a aplicat-o lui Dinu a fost cauzatoare de moarte. Au rămas orfani doi copii minori, datorită unui gest necugetat, a cărui gravitate Străulea Dumitru nici măcar acum nu o conștientizează. La întrebarea: „De ce l-ai omorît pe Dinu?” a răspuns țiños cu altă întrebare „De ce a venit între noi?”

Or fi bune obiceiurile acestui pămînt, dar să nu ne jucăm cu viața unui om, după cele văzute sau auzite.

Dacă nu ar fi fost ciubărul acela...



Casa Artelor în renovare — pînă cînd oare?

Foto: Iulian Preda

Mica publicitate

VINZARI-CUMPARARI

- Vind cărucior landou și sport. Telefon 2 63 68, după ora 17.
- Vind cauciucuri ptr. „Lada”, „Oltcit”, „Trabant”. Informații, str. Lupeni nr. 2, Sibiu. (4864)
- Vind TV color Loewe, comandă senzorială, diagonală 67 cm. Telefon 4 75 69, după ora 16. (4876)
- Vind casetofon pentru computer Commodore C 64-128 și caut urgent meșter pentru lustruit mobilă. Telefon 2 55 95. (4873)
- Vind televizor Sirius nou. Telefon 3 87 65. (4874)
- Cumpăr mărci. Ofer 140 lei/marcă. Telefon 2 42 66. (4879)
- Cumpăr două măci (alb-bine). Telefon 4 87 65. (4872)

INCHIRIERI

- Caut cameră cu intrare separată pentru două eleve, zona centrală sau gară. Telefon 5 54 02. (4877)

DIVERSE

Firma RIV angajează, de urgență, doi brutari calificați. Relații la telefon 3 81 87, str. Petru Poni, 19 (fosta Drapelul Roșu). (4866)

COMEMORARE

Doamne dă-mi puterea să mă împac eu ce nu pot schimba,
Dă-mi curajul să lupt eu ceea ce pot schimba.
Și dă-mi înțelepciunea să le pot deosebi.
În eternitatea neființei din-spre ființă:
Blinda soție, prea bună mamă și minunată bunică,
SIMU CRISTINA
Comemorarea, sâmbătă, 14 septembrie 1991, ora 13, la mormânt.
Familia (4862)

DECESE

Sfârșită de durere anunț decesul soțului meu,
pl. TĂNASE IOAN
63 ani
Înmormântarea, joi 12 septembrie, ora 10, de la Capela Cimitirului.
Soția Mărioara (4884)

„Trebuie să ne punem speranța în intelectualii români”

Cu prilejul deschiderii expoziției „800 de ani de biserică germană în România” am avut plăcerea să-l întâlnim pe dl. profesor universitar dr. Mag Harald Zimmermann de la Universitatea din Tübingen, care ne-a acordat un interviu pentru ziarul nostru.

— Ce părere aveți despre masiva emigrare a etniei germane din România?

— Este o întrebare pe care o abordez cu plăcere, cu atât mai mult cu cât bunicii mei au luat la rindul lor o astfel de hotărâre. M-am născut la Budapesta și am crescut la Viena, deci a fost și pentru mine valabilă alegerea între a rămâne sau a pleca. Cunosce Transilvania numai din vizite, care au început în copilărie, de atunci și până acum având deseori ocazia de a veni aici. Ținutul îmi este deci familiar și păstrez imaginii frumoase legate de el, dar la întrebarea privind rămânerea sau plecarea nu pot răspunde, deoarece, după cum am mai spus bunicii mei au fost dintre cei care au plecat. Ceea ce se întâmplă sub ochii noștri ne provoacă desigur păreri de rău și abordăm mereu în cercul nostru de lucru [Arbeitskreis...] acest punct important, fiind de părere că trebuie să păstrăm și să cultivăm contacte bune cu colegii noștri români, pentru că ei sunt aceia care în generațiile următoare vor păstra frumusețile culturale și arhitectonice rămase. Natural, dacă colegii români vor distruge bisericile — ca-tăți, acestea vor dispărea. Totul depinde de modul în care aceste lucruri vor fi păstrate.

— Emigrarea fiind dictată, în principal, de motive economice, dacă acestea se vor schimba, există posibilitatea

unei întoarceri a celor emigrați?

— Schimbarea trebuie să survină foarte rapid. Este sigur că, foarte mulți dintre cei care au plecat în ultimul timp, sînt foarte marcați de dorul de casă. Dar dacă vor apuca să treacă 10 sau chiar 20 de ani, în care aceștia — și mai ales copiii lor — vor trăi în Germania, posibilitatea unei întoarceri mi se pare închisă. Este aceeași situație pe care o întâlnim și în alte ținuturi, care au aparținut pe vremuri Germaniei: în Silezia sau Austria. Există încă în Germania generația mai veche care are nostalgia locurilor de acolo, dar copiii acestor oameni nu se mai întorc — în Silezia, de ex. — pentru a o lua de la capăt. Așa că sînt convins că o schimbare pozitivă trebuie să intervină foarte rapid pentru ca cei plecați să se reîntoarcă. Desigur există și motive economice care determină plecarea unora, dar eu consider că motivul principal este acela că germanii se simt înșingurați aici. Am remarcat asta în unele excursii pe care le-am făcut la sate. Când oamenii sînt vecini și locuiesc unul lângă altul, este cu totul altceva, decît cazul comunelor mari în care abia dacă au mai rămas 20 de familii.

— Ce părere aveți despre această manifestare — „800 de ani de biserică germană în România”?

— Aș putea să fac o comparație cu conferința, care a avut loc aici cu ani în urmă. Cea de astăzi o depășește pe cea din 1977 în mod clar, care și ea a fost foarte bine organizată. Dar, din punct de vedere al audienței ca nivel științific și cultural și a mediilor de informare prezente, această manifestare este net superioară. Am mai fost, deseori, la Muzeul Brukenthal și pot avea pretenția că îl cunosc puțin, dar expoziția de acum e grandioasă. Este foarte multă lume care vorbește românește, demonstrând că și populația românească se identifică într-o oarecare măsură cu această cultură moștenită de la sași. Cineva — cred că era d-na Emma Hilf — a spus chiar așa, că această este moștenirea pe care sașii au lăsat-o.

— Dacă fluxul emigrării va continua, cine vor fi păstrătorii sau continuatorii spiritualității germane, avînd în vedere că printre primii care au plecat au fost intelectualii sași?

— Spiritul german nu va putea fi continuat. El rezistă pînă la rămînerea aici a unui anumit număr de oameni. Cînd cifra coboară sub acest nivel — cum s-a întîmplat și în alte țări — acesta pur și simplu dispăre, încetează să mai existe. Pentru păstrarea moștenirii culturale nu ne rămîne decît să ne punem speranța în intelectualii români, care aceștia să-i recunoască valoarea și să o păstreze pentru viitor. Trebuie să privim realitatea în față. Și un român are o anumită legătură cu baronul Brukenthal.

— Ce părere aveți despre înfrățirea Statelor Unite ale Europei?

— Consider că este o idee foarte pozitivă și aș spune

că e o mare speranță, pe care o avem pentru viitor. Dacă nu ne va reuși întemeierea Statelor Unite ale Europei, Europa va avea doar de suferit. Le spun mereu studenților mei că se va ajunge la un mare amestec de populație — după cum a spus astăzi dl. Phillipi în conferința din-sulă despre libertatea religioasă din sec. XVI, cînd suveranul avea dreptul de a impune religia supușilor săi. Asta se întîmpla în sec. XVI, cînd ideea aceasta a fost singura metodă de păstrare a păcii. Astăzi, însă ar fi absurd ca un suveran să poată impune o religie supușilor săi. La fel de absurd, după părerea mea, este ca un președinte, un parlament sau un prim-ministru să poată hotărî: „în țara mea au voie să trăiască numai români” sau „în țara mea au voie să trăiască numai germani, numai francezi etc”. Este cît se poate de absurd. Trebuie să fie posibil, într-o Europă unită, ca în Franța să trăiască și oameni care vorbesc germană sau bretonă, în România să trăiască oameni care vorbesc ungurește, în Germania — grecește. Acesta este viitorul Europei și dacă aceasta nu ne va reuși atunci...

— Pînă unde credeți că se vor întinde, spre est, granițele Europei unite?

— Spre est? Asta nu știu. Momentan și în Rusia se întîmplă cîte ceva și atunci putem spera că și rușii, se vor alina la această idee, dar aceasta e ceva ce eu unul, sigur, nu voi mai apuca să trăiesc. Deocamdată sînt în discuție țări ca Ungaria și România. În orice caz, va mai dura un timp...

— Vă mulțumim!

Marius GHEORGHIU

CONVOACARE

Avînd în vedere că la 1 august a fost programată Legea cu privire la Sindicate și analizînd alte acte legislative care au apărut pentru anul școlar 1991—1992, considerăm absolut necesară convocarea tuturor liderilor sindicali, pentru vineri, 13 septembrie a.e., ora 10, în sala festivă a Liceului Pedagogic (Ūrsuline).
Comitetul Sindicatului din Învățămîntul Preuniversitar Sibiu



TĂRILE BALTICE PARTICIPANTE LA CONFERINȚA POST-HELSINKI. Moscova 10.09. „Occidentul trebuie să considere lovitura de stat, drept un indiciu că URSS are nevoie de ajutoare concrete”, a spus președintele Gorbaciov la deschiderea reuniunii post-Helsinki, asupra drepturilor omului. Numărul statelor participante la Conferința pentru Securitate și Cooperare din Europa, a devenit 33. 3 state baltice, Estonia a cerut aderarea la FMS (Fondul Monetar Internațional), iar Letonia a solicitat afilierea la BERD (Banca Europeana de Reconstrucție și Dezvoltare), iar Lituania și cele două țări amintite mai sus au făcut demersuri pentru a fi primite în Comunitatea Europeană.

Ministrul francez de externe Roland Dumas, vădit impresionat de personalitatea lui Eltin, a opinat că în ianuarie '92, Franța îl va primi cu strălucirea pe care o merită.

● Tbilisi — 10 000 de demonstranți au cerut, din nou, demisia președintelui Gamsahurdia, considerat de opoziție, drept un dictator comunist. Cei care protestau, au ridicat baricade în fața parlamentului.

Pe de altă parte, Gamsahurdia a anunțat că va fi înființată armata națională gruzină în locul gardei naționale pe care o au în prezent.

● Chișinău — Printr-un decret semnat în dimineața zilei de 10 sept., a fost desființat KGB-ul din R. Moldova, iar Tudor Bodnar — șeful KGB a fost demis și acuzat de pactizare cu puciștii. A fost înființat Ministerul Securității Naționale, avîndu-l în frunte pe Anatol Plugaru.

Generalul Ion Costas (ministru de interne) a fost ferm la presiunile exercitate asupra poliției raionului Rîbnița de a se subordona Transnistriei, precizînd subordonarea numai Chișinăului.

Președintele Mircea Ion Snegur a făcut cunoscut că la 17 noiembrie a.e., va avea loc ședința Parlamentului pentru alegeri prezidențiale directe, astfel ca la 1.01.1992, noul președinte să-și intre în

drepturi depline.

Valeriu Muravski (premier) într-un interviu acordat ziarului spaniol „El Pais” a precizat că eventuala unire cu România, va fi decisă de un referendum.

FLASH

● JAVIER PEREZ DE CUELLAR (secretar general ONU) își încheie o vizită de 3 zile în Iran, unde a discutat și problema ostacilor din Orientul Mijlociu.

● YITZAK SHAMIR (premierul Israelului) a fost primit ieri la Paris, de Francois Mitterrand.

● SADDAM HUSSEIN (președintele Irakului) se pregătește să-i decoreze pe cei distinși în războiul din Golf. Festivitățile americane de decorare a generalului Norman Schwarzkopf, i-au lăsat un gust amar.

● PUNSAALMAAGHIN OCHIRBAT (președintele Mongoliei), pus în fața efectului Legii din 3 sept., care prevede ca autoritățile să se decidă între funcția de stat sau de partid, s-a dezis de Partidul Comunist.

● LECH WALESIA (președintele Poloniei) într-un interviu pentru „Le Monde” (10.09.) în legătură cu faptul că Franța s-a opus importului de carne din Polonia, recomandîndu-i să fie livrată mai bine Uniunii Sovietice: a declarat: „sînt dezamăgit de Europa”.

Rubrică de Emil PORIME

Din cărțile săptămînii

- Mircea Eliade: „Profetismul românesc” Itinerariu spirital. Scrisori către un provincial. Destinul culturii românești. Editura Roza Vînturilor, 160 pagini. Lei 70.
- Milovan Djilas „Întîlniri cu Stalin”. Traducere și prefață de Dorin Gămulescu. Editura Europa, 150 pagini, lei 74.
- Traian I. Crețu „Fizică”. Teorie și probleme pentru bacalaureat și examene de admitere, vol. I. Editura Tehnică, 360 pagini, lei 120.
- Elena Siupiur „Siberia dus-întors, 73 de ruble”. Editura Anima, 118 pagini, lei 70.
- Radu Negrea: „Spoliatorii”. Editura Aureus, 414 pagini, lei 85.
- Emily Brönte: „La răscruce de vînturi”. În românește, de Henriette Ivonne Stahl. Editura Garamond. 326 pagini, lei 99.

PROGRAMUL TV

JOI, 12 SEPT. 1991

10,00 Actualități. 10,10 Calendarul zilei. 10,20 Televacanța școlară. 11,50 Super Channel. 12,35 Desene animate. 13,00 Ora de muzică. 14,00 Actualități. 14,10 Oameni de lîngă noi. 14,40 Jazz-Magazin. 15,20 Avangard. 15,30 Medicină pentru toți. 16,00 Cursuri de limbi străine. 16,30

Agenda festivalului enescian. 17,00 Știri. 17,05 Pro patria. 18,05 Campionatele mondiale de gimnastică. 19,30 Desene animate. 20,00 Actualități. 20,35 Sport. 20,45 Studioul economic. 21,10 Film serial „Dallas”, episodul 56. 22,15 În fața națiunii. 23,00 Cronica parlamentului. 23,30 Opera... o glumă?

FILMELE SĂPTĂMÎNII

- PACEA — „VIRGINITAȚE”
Program: 9; 11,15; 13,30; 15,45; 18 și 20.
- ARTA — „VREMEA ȚIGANILOR”
Program: 10; 13; 16 și 19
- TINERETULUI — „CUCERITORUL ATLANȚIDEI”
Program: 11; 13; 15; 17 și 19.
- TEREZIAN — „ORFANII” (2 serii)
Program: 10; 15 și 18.
- CISNĂDIE — „NU TREZII POLITISTUL CARE DOARME”
Program: 11; 17,30; și 19,30.

Redactor șef: TRAIAN SUCIU